

TOPIK のレベル級別評価基準

レベル等級		評価基準
初級	1 級	<ul style="list-style-type: none"> 「自己紹介、買い物、飲食店での注文」など生活に必要な基礎的な言語を駆使でき、「自分自身、家族、趣味、天気」のような極めて個人的且つ身近な話題について理解し、表現できる。 800 語程度の基礎的な語彙と基本文法を活用した簡単な文章を構成することができる 簡単な日常会話を理解し、構成することができる。
	2 級	<ul style="list-style-type: none"> 「電話や依頼」などの日常生活に必要な会話や、「郵便局、銀行」などの公共機関の利用時に必要な会話ができる 1,500～2,000 語程度の語彙を活用した個人的且つ身近な話題について、段落単位で理解し使用できる。 公式的な状況と非公式的な状況における言語を使い分けすることができる。
中級	3 級	<ul style="list-style-type: none"> 日常生活を営むのに支障がない程度に使いこなせ、様々な公共機関の利用や社会的な関係の維持に必要な基礎言語が駆使できる。 親しくて具体的な素材は勿論、自分に親しい社会的素材を文段単位で表現するとか理解することができる。 文語体と口語体の基本的な特性を理解し、使い分けすることができる。
	4 級	<ul style="list-style-type: none"> 日常生活を営むのに支障がない程度に使いこなせ、様々な公共機関の利用や社会的な関係の維持に必要な基礎言語が駆使 「ニュースや新聞記事」のうち簡単な内容は理解できる。一般的な社会的・抽象的な話題を比較的正確に把握し、流暢に駆使できる。 よく使われる慣用句や代表的な韓国文化についての知識を基に、社会・文化的な内容を理解し、駆使できる。
上級	5 級	<ul style="list-style-type: none"> 専門分野における研究や業務に必要な言語をある程度理解し、駆使できる。 「政治、経済、社会、文化」の全般にわたって身近でない話題に関しても理解し、駆使できる。 公式的・非公式的な文脈及び文語体・口語体の文脈を適切に使い分けすることができる。
	6 級	<ul style="list-style-type: none"> 専門分野における研究や業務に必要な言語を比較的正確に把握し、流暢に駆使できる。 「政治、経済、社会、文化」の全般にわたって身近でない話題に関しても利用し、駆使できる。 ネイティブレベルではないが、言語の活用や話の内容を伝達する上で問題がない。

国際通用韓国語教育標準模型のレベル別到達目標(総括)

レベル		到達目標
初級	1級	<ul style="list-style-type: none"> 挨拶、自己紹介など日常的话题でコミュニケーションができる 曜日、時間、場所など基本的話題で構成された課題を解決することができる 日常生活に関する簡単な文を理解し、書くことができる 身近なものや場所と関連する語彙を理解、使うことができる 韓国語の字母の音価、音節構造、基本文のイントネーションを母語話者が分かるように発音できる 基本的な日常生活の韓国文化が理解できる
	2級	<ul style="list-style-type: none"> スーパーや食堂など日常の場所での身近な話題でコミュニケーションができる 郵便局や銀行など公共の場で起こりうる状況で構成された課題を解決することができる プライベートの場での親交、問題解決などの対話を聞いて理解することができる 公共の場で使う語彙を理解し、使用することができる 複雑な音韻変化を理解し、ゆっくり、正確に発音することができる 韓国社会に対する基本的理解に基づいて生活の維持ができる
中級	3級	<ul style="list-style-type: none"> 日常生活のほとんどの場面でのコミュニケーションができる 職業、恋愛、結婚など身近な社会的話題についての対話を聞いて理解できる 日常的で慣れた話題についての対話を聞いて理解できる 身近な個人的話題の文章を読み、説明を書くことができる 生活のほとんどの語彙を理解し、使用することができる 頻度の高い慣用表現を理解し、使用することができる 複雑な音韻変化を理解し、単語境界を終えた音韻変動の規則を適用し、正確な発音ができる 日常生活に現れた伝統文化を理解し、特殊な文化的要素が理解できる
	4級	<ul style="list-style-type: none"> 公的な状況でのコミュニケーションができる 職場生活など基本的な社会関係に必要な課題の解決ができる 業務や公的関係で行われる対話を聞いて理解できる 職業、恋愛、結婚など身近な社会的話題についての文章を読み、書くことができる 日常生活であまり使われてない語彙を理解し、使用することができる 頻度の高い慣用表現、四字熟語、諺などを理解し、使用することができる 話し言葉と書き言葉の基本的特徴が理解できて使い分けができる 音韻変動をうまく適用し母語話者が理解できる程度の発音とイントネーションの駆使ができる フォーマルな韓国文化が理解でき、大衆文化を楽しむことができる
上級	5級	<ul style="list-style-type: none"> 政治、経済、社会など社会的素材のコミュニケーションができる 自分の専門分野での研究や業務に必要な言語機能の遂行がある程度できる 慣用表現、四字熟語、諺、時事用語、専門用語を理解し、使用することができる 文法の微妙な違いを理解し比較的流暢に話すことができる イントネーションに現れた意味の違いに気づき、状況に合わせて語調を変えてはなすことができる 韓国文化に反映された韓国人の価値観や思考方式が理解できる 韓国文化と自分の文化を比較し文化の多様性をわかっている。
	6級	<ul style="list-style-type: none"> 社会的、抽象的テーマのコミュニケーションに参加し自分の意思を表現することができる 自分の専門分野や馴染みのない社会的素材の文章や発表、討論、対談などを理解することができる 例示、比喩など様々な手法を利用して幅広いテーマについて文章を書くことができる 難しい四字熟語、諺、時事用語などほとんどの語彙を理解し、使用することができる 代表的な方言を聞いて理解することができる 状況や文脈によって文法の使い分けができる 成就文化、制度、生活に対する理解に基づき社会、文化の理解ができる
最上級	7級	<ul style="list-style-type: none"> 政治、経済、社会、文化など幅広いテーマについてはっきり、詳しく自分の考えを表現できる 意見の調整、協商など複雑な課題の解決ができる 発表、討論、業務報告、事業計画など自分の専門の学術活動や業務ができる ほとんどミスなく文法使用ができる 語感の違いを考慮しコンテキストに合った語彙選択ができる 母語話者に近い発音ができる 韓国の政治、経済、社会、文化、教育など様々な分野での議論を理解し評価することができる

延世大学韓国語学堂のレベル別到達目標(1) 話す

レベル	到達目標
1 級	<ul style="list-style-type: none"> ハングルの字母を正確に発音することができる 日常生活に必要なコミュニケーションができる 韓国語の構文構造を習い、基本文法を習得し、助詞と語尾の正確な使用ができる 状況に合った表現を習い、簡単な注文や要請、提案 ができる 肯定文・否定文を作ることができる 時制表現ができる 敬語を使うことができる
2 級	<ul style="list-style-type: none"> 母語の影響はあるものの比較的正確な発音とイントネーションで話すことができる 発話速度は母語ほどではないが、学んだ語彙と文型の練習を通じてある程度自然な速度で話すことができる 語彙は基本的な物事、場所、家族、日常生活のものが主となる 文法的には助詞・語尾・時制の使用で誤りがある 学習した語彙と文型を再構成し基本的意思交換ができる 制限された状況での対話ができる
3 級	<ul style="list-style-type: none"> 音韻変動に慣れて比較的自然的な発音で話すことができる 母語話者よりはゆっくりであるが、もどかしさを感じさせない程度の速度で話すことができる 日常生活に不便を感じないくらいの語彙を駆使することができる 相手に必要な情報を要請することができ、相手との関係を考慮し相手の依頼を適切に断ったり意見調整することができる 母語話者の助けなしに公共事務手続きができる 日常的テーマについて自分の意見を正確に表現することができる 電話を利用して公的用事ができる
4 級	<ul style="list-style-type: none"> 自然的な発音で長い文や段落単位の話ができる 予想外の事態について話で問題解決することができる 自分の意見を具体的に表現することができて簡単な問題についての討論ができる。 非日常的テーマについて説明することができる 文法的装置を用いて自分の気持ちを表現することができる 与えられたテキストを要約し、簡単な批判ができる
5 級	<ul style="list-style-type: none"> 自然的なイントネーションと発音で長い文や段落単位の話ができる 様々な状況に合わせて適切な言葉を自然的なスピードで流暢に話すことができる 5 級の語彙と文法的装置を用いて自分の意思を正確に表現することができる 密度のある、適切で妥当な意味の発話ができる 比較的専門的な業務の遂行に必要な表現や談話状況に相応しい発話ができる
6 級	<ul style="list-style-type: none"> 教養ある母語話者に準ずる自然的なイントネーションと発音で長い文や段落単位の話ができる 重みのある対話を自然的なスピードで流暢に進めることができる 適切な語彙と文法的装置を用いて自分の意思を正確に表現することができる 論理的に妥当かつ意味的に密度のある対話ができる 専門的な業務の遂行に必要な様々な表現や討論、発表、インタビューなどの談話様式に相応しい発話ができる

延世大学韓国語学堂のレベル別到達目標(2) 書く

レベル	到達目標
1 級	<ul style="list-style-type: none"> • 正書法が分かり分ち書きの原理を理解する • 名前、数、日にち、国籍を書き入れる書類に作成ができる • 単純な固定表現と学んだ語彙、文法で単純な文の構成ができる • 話しことばの文字化ができる
2 級	<ul style="list-style-type: none"> • 正書法と分ち書きの規則に沿って書くことができる • 基本的語形変化と時制の適切かつ一貫性のある使用ができる • 書類や書式への記入ができ、短いメッセージや電話メモ、実用文を書くことができる • 語彙、文法を再構成し身近なテーマで単純な文を構成することができる • 学習のテーマにつながる話し言葉の文そして手紙や日記などの書き言葉の表現ができる。
3 級	<ul style="list-style-type: none"> • 正書法と分ち書きの規則に合った分の構成に困難がない • 複数の文をつなげて段落を構成することができる • 日常的テーマについて自分の意見を正確に表現する文章を書くことができる • 簡単な文章を読み、要約を書くことができる
4 級	<ul style="list-style-type: none"> • 文の構成に文法的ミスはあるが比較的正確な文の駆使ができる • 予想外の事態について話で問題解決することができる • 与えられたテキストを要約し、批判的見解を書くことができる • 与えられたテキストにつながる文章を書くことができる
5 級	<ul style="list-style-type: none"> • 様々なスタイルの社会的・実用的テーマについて適切な形式で表現することができる • 描写・叙述・要約や意見主張などを適切に表現することができる • 句読点や綴りにミスはあるものの文の構造を理解し、身近なテーマについて長い文章を書くことができる
6 級	<ul style="list-style-type: none"> • 実用的・社会的・専門的テーマについて公的・私的文書の大部分を効果的に表現することができる。 • 大学生の母語話者と等しいレベルで意見や主張を反映した文章を書くことができる • 年代記的叙述、論理的叙述、論述、描写などの文章を構成することができる • 句読点や綴りの正しい書信や特定分野のテーマについての小論文、説明文などを書くことができる

延世大学韓国語学堂のレベル別到達目標(3) 読む

レベル	到達目標
1 級	<ul style="list-style-type: none"> • 朗読は字母を認識して正確に発音し、正しく読む。そして音の変化の原理を習い自然な朗読ができる • 速度やイントネーション、ポーズの入れ方の適切な調整ができる • 学習テーマと関連した短い文を読んで理解する • 学習した語彙と連結語尾を用いた短い複文の解析ができる • 学習した語彙に基づき、メニューや日程、地図などのメッセージが読んで理解できる • 単純な物語を読み、内容を理解し語彙の意味を類推して語彙の拡張ができる
2 級	<ul style="list-style-type: none"> • 与えられたテキストを比較的自然的なスピードとイントネーションで朗読することができる • テキストの内容を理解したうえで適切なポーズを入れて自然な朗読ができる • 学習した語彙と文型で構成された話や対話が理解できる。 • 拡張語彙や文型の文も理解できる • 日常的で実用的なテキストの主題や内容の一部を理解することができる • 学習した語彙に基づき、コンテキストや言語外的知識を利用してやや高いレベルのテキストから意味を理解する
3 級	<ul style="list-style-type: none"> • 意味に合わせて適切にポーズを入れて朗読することに困難がない。 • 音韻変動の原理に合わせて正確で自然な発音で朗読することができる • 複数の文が繋がった比較的複雑なテキストを理解する • 学習していない語彙の使われたテキストを類推で理解することができる • 一つの語彙の様々な用法を文脈から類推して理解することができる • 韓国の古典の中、易しい内容のものを読んで理解する
4 級	<ul style="list-style-type: none"> • 慣れてないテキストを困難なく朗読することができる • エッセイなどの文学作品を読み、理解する • 新聞や雑誌などの時事的テキストを読んで理解する • 複雑な内容のテキストを要約することができる
5 級	<ul style="list-style-type: none"> • 専門的内容のテキストを読み、必要な情報を得ることができる • ほとんどの現代語のテキストを読んで理解できる • 新聞や雑誌の見出しを読んで全体の内容の推論ができる
6 級	<ul style="list-style-type: none"> • 学問的、専門的テキストによく現れる表現や表現が理解でき、内容の整理ができる • 古語、方言のテキストをある程度理解する • 新聞、雑誌を読むことが楽しめる

延世大学韓国語学堂のレベル別到達目標(4) 聞く

レベル	到達目標
1 級	<ul style="list-style-type: none"> • 個別音の区別ができる • 基礎的な音変化に慣れている • 文脈の助けを得て学習した内容の文と似た構造の文を理解する • 長くない文、はっきりした発音の対話を聞き取ることができる • 慣れた状況で行われる短い対話を理解することができる
2 級	<ul style="list-style-type: none"> • 文脈の助けを得て、はっきりした発音の学習してない対話を理解する • 簡単な複文を聞いて理解する • 質問を理解するのに時間がかかる。あるいは数回質問する必要がある • 学習した語彙と文型で構成された自然な話や対話を数回聞いて理解する
3 級	<ul style="list-style-type: none"> • 母語話者の自然な発話を聞き取ることには困難がない。 • 簡単な文で構成された長い文章の理解がある程度できる • 電話の内容を理解する
4 級	<ul style="list-style-type: none"> • 興味のあるテーマに関する母語話者の自然な発話が理解できる • 簡単な報道やドラマの内容が理解できる • 慣れないテーマの話について説明が理解できる
5 級	<ul style="list-style-type: none"> • ニュースの内容を聞いて理解できる。 • 標準語のドラマ、簡単なインタビューなどを聞いて理解する • 知っているテーマの講演や討論を聞いて理解できる • ユーモアが理解できる
6 級	<ul style="list-style-type: none"> • 学問的、専門的分野の技術的な討議を含んだ発話が理解できる • 古語、方言のドラマをある程度理解する • 学術的ば内容の講演、演説などを理解する • 風刺や皮肉な表現を理解する

延世大学韓国語学堂の大学韓国語レベル別到達目標

レベル	到達目標
初級	<ul style="list-style-type: none"> • 生活に必要な基礎的言語機能を身につける • 大学での基本的コミュニケーションができる
中級 1	<ul style="list-style-type: none"> • 日常生活の一般的コミュニケーションができる • 大学での学業についての基礎的コミュニケーションができる
中級 2	<ul style="list-style-type: none"> • 日常生活の全般的コミュニケーションができる • 大学での学業についての一般的コミュニケーションができる
高級	<ul style="list-style-type: none"> • 大学の教養科目の受講に必要な基本的能力を身につける • 大学の教養科目の受講ができる

ソウル大学韓国語教育センターのレベル別到達目標

レベル	到達目標
1 級	<p>事前知識のない成人学習者。日常生活に必要な最小限のコミュニケーション能力を身につける</p> <ul style="list-style-type: none"> 文字を正確に読むことができる 韓国語の基本構造を習い、短い文を理解し、使うことができる 挨拶、自己紹介、買い物、飲食店での注文、大衆交通便の利用、電話通話、銀行の利用など生活に必要な基礎的な表現ができる 食事や電話など日常生活の文化を体験する。
2 級	<p>200 時間またはそれに相当する教育を受けた成人学習者。日常生活に必要な基本的コミュニケーション能力を身につける</p> <ul style="list-style-type: none"> 韓国語の音韻規則を習い、自然な発話ができる 接続文や拡張文を理解し、使うことができる 家族、趣味、運動、旅行など身近な主題について聞いたり答えることができる 敬語や間接語法を談話状況に合わせて使うことができる 正月やサムルノリなど韓国文化を体験する
3 級	<p>400 時間あるいはそれに相当する韓国語教育を受けた成人学習者。 日常生活に必要なコミュニケーション能力を身につけ、韓国文化に接する</p> <ul style="list-style-type: none"> 日常生活に必要な生活語彙、漢字語、慣用表現を習い、日常のコミュニケーションができる 引越、旅行の計画、休日の計画、故障修理の依頼、演劇など多様なテーマの表現ができる 韓国料理実習、文化施設見学、詩感想などを通じて韓国文化を理解する
4 級	<p>600 時間あるいはそれに相当する韓国語教育を受けた成人学習者。 様々な社会生活に必要なコミュニケーション能力を身につけ、韓国伝統文化に接する</p> <ul style="list-style-type: none"> 学業と職業に必要な言語能力を身につける 社会、文化、歴史、小説など様々なテーマの文章を読み、話すことができる 比較的長く自分の意見を論理的に話すことができる。 現地踏査あるいは韓国の神話、古典小説、歌などを 通じて韓国伝統文化を体験する
5 級	<p>800 時間あるいはそれに相当する韓国語教育を受けた成人学習者。 言葉の不自由のない生活ができるコミュニケーション能力を身につけ、韓国社会と歴史に対する幅広い知識を得る</p> <ul style="list-style-type: none"> 専門分野における研究や業務に必要な言語能力を深める 「政治、経済、社会、文化」をテーマとする討論学習に参加する 様々なテーマについて論文形式の発表をし、専門的知識の習得、討論ができる
6 級	<p>1000 時間あるいはそれに相当する韓国語教育を受けた成人学習者。 社会生活に不自由なく流暢な言葉を駆使し韓国社会と歴史に対する深い知識を得る</p> <ul style="list-style-type: none"> 大学の講義、専門業務に必要な言語活動の遂行ができる 討論・発表など公的場面で自分の考えを論理的に表現できる 新聞・放送など生の資料を用いて様々な言語活動ができる 放送ドキュメンタリーを利用して韓国のをれきういを習う インターネットが自由に使える
研究クラス	<p>1200 時間あるいはそれに相当する韓国語教育を受けた成人学習者。 学業や修行に必要な言語能力を身につけ韓国社会と文化に対す理解を広げる</p> <ul style="list-style-type: none"> 大学や大学院での講義、職場の業務に必要な言語活動の遂行ができる 大学や大学院でのレポート作成に必要な言語能力を身につける 著書、論文、インターネットを利用して必要な資料を得ることができる 職場生活でよく使う様々な表現ができる 様々な文章を読み、批判的に理解し、意見や感想の発表や討論ができる 時事問題を扱ったメディア資料の内容を理解し自分の意見を流暢かつ正確に表現することができる

韓国外国語大学韓国語文化教育院のレベル別到達目標

レベル	到達目標
1 級	<ul style="list-style-type: none">• 基本文法や文型を用いて基礎的「話す、聞く、読む、書く」の機能を確立する• 自己紹介、家族、趣味などプライベートで身近な話題と関連した基礎的な表現ができる
2 級	<ul style="list-style-type: none">• 安定的に複文の構成ができる• ロールプレイを通じて実際の場面での自然なコミュニケーションでできる
3 級	<ul style="list-style-type: none">• 敬語が使える• 母語話者との日常的会話ができる• 様々な場面での韓国語が駆使できる
4 級	<ul style="list-style-type: none">• 様々な分野の多様な表現ができる• ニュアンスの違いを区別することができる• 新聞記事やメディアを活用たしより実用的かつ複雑な表現ができる
5 級	<ul style="list-style-type: none">• 韓国の政治、経済、社会、文化など様々なテーマの談話を通じて話し言葉と書き言葉の区別ができる• フォーマル/インフォーマルな場面で言葉の使い分けができる。ああああ• 標準語のドラマ、簡単なインタビューなどを聞いて理解する
6 級	<ul style="list-style-type: none">• 自分の意思を論理的に伝えることができる• 韓国の歴史、文学、政治、経済、社会のテーマで母語話者の大学生と討論ができる